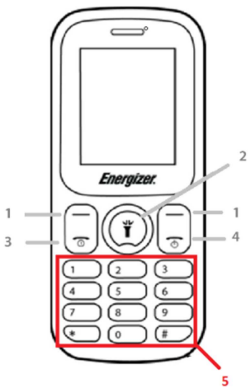


Energizer®



ENERGY E10+



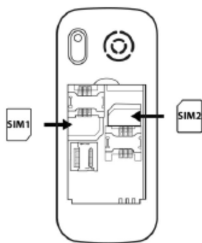
1.1



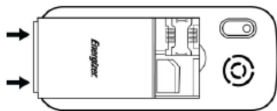
1.2



2.1



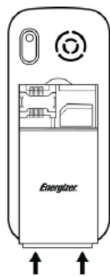
2.2



2.3



3.1



3.2

WIR STELLEN IHR MOBILTELEFON VOR

Lernen Sie das Layout, die Tasten, das Display und die Symbole Ihres Mobiltelefons kennen.

Tasten

Die folgende Tabelle bietet Ihnen eine kurze Beschreibung der Tasten Ihres Telefons:

Element	Taste	Funktion
1	Funktion	Führen Sie die unten auf dem Bildschirm angezeigte Funktion aus.
2	Navigation	Im Standby-Modus können Sie auf die benutzerdefinierten Funktionen zugreifen. Scrollen Sie im Menü-Modus durch Menüoptionen.
3	Anruf	Öffnen Sie die Liste der letzten Anrufe oder wählen Sie die angezeigte Nummer. Sie können einen eingehenden Anruf entgegennehmen.
4	Auflegen	Beendet ein Gespräch. Für 3 Sekunden gedrückt halten, um das Telefon ein- bzw. auszuschalten.
5	1.....0	Geben Sie Zahlen, Text und/oder Sonderzeichen ein.











Bildschirm

Der Bildschirm Ihres Mobiltelefons ist folgendermaßen gestaltet:

(Siehe 1.2 – Seite 2)

Symbole

Lernen Sie die Symbole kennen, die oben auf dem Bildschirm erscheinen und den Status des Telefons anzeigen:

Symbol	Funktionsbeschreibung
	Stellt die aktuelle Signalstärke des Mobilfunknetzes dar. Je mehr Signalbalken, desto stärker das Signal.
	Batterieladezustand. Mehr Balken zeigen an, dass die Batterie stärker aufgeladen ist.
	Ungelesene SMS.
	Wecker gestellt.
	Bluetooth-Funktion aktiviert.
	Profil auf „Still“-Modus gesetzt.
	Profil auf „Meeting“-Modus gesetzt.
	Profil auf „Outdoor“-Modus gesetzt.
	Headset angeschlossen.
	Roaming-Anzeige.

VORBEREITUNG IHRES MOBILTELEFONS

Fangen Sie mit der Einrichtung Ihres Mobiltelefons für die erste Nutzung an.

Einsetzen der SIM-Karte und der Batterie

Wenn Sie einen Mobildienst abonnieren, erhalten Sie eine SIM-Karte (**S**ubscriber **I**dentify **M**odule), die Einzelheiten zum Abonnement wie zum Beispiel Ihre persönliche Geheimzahl (PIN) und optionale Dienste enthält.

So setzen Sie Ihre SIM-Karte und die Batterie ein:

1. Entfernen Sie die Batterieabdeckung.

(Siehe 2.1 – Seite 3)

2. Setzen Sie die SIM-Karte ein.

Ihr Telefon verfügt über zwei SIM-Kartensteckplätze, die es Ihnen ermöglichen, zwei SIM-Karten zu benutzen und zwischen Ihnen zu wechseln.

(Siehe 2.2 – Seite 3)

- Setzen Sie die SIM-Karte mit den goldfarbenen Kontakten nach unten gerichtet in das Telefon ein.
- Wenn Sie keine SIM-Karte einsetzen, können Sie die Dienste Ihres Telefons, die kein Netz erfordern, sowie einige Menüs verwenden.

3. Setzen Sie die Batterie ein.

(Siehe 2.3 – Seite 3)

4. Setzen Sie die Batterieabdeckung wieder auf.

Einsetzen einer Speicherkarte (optional)

Um zusätzliche Multimedia-Dateien zu speichern, müssen Sie eine Speicherkarte einsetzen.

- Das Formatieren der Speicherkarte auf einem PC kann zu einer Inkompatibilität mit Ihrem Telefon führen. Formatieren Sie die Speicherkarte nur auf dem Telefon.

1. Entfernen Sie die Batterieabdeckung.

(Siehe 3.1 – Seite 4)

2. Setzen Sie einen Speicherträger mit dem Etikett nach oben gerichtet ein.


(Siehe 3.2 – Seite 4)

VERWENDUNG GRUNDLEGENDER FUNKTIONEN

Erfahren Sie, wie Sie grundlegende Funktionen Ihres Telefons ausführen.

Schalten Sie Ihr Telefon ein und aus.

So schalten Sie Ihr Telefon ein:


1. Halten Sie die Ein-/Ausschalttaste länger gedrückt [].
2. Geben Sie Ihre PIN ein und drücken Sie OK (falls erforderlich).

Um Ihr Telefon auszuschalten, gehen Sie zu Schritt 1 oben.

Zugriff auf Menüs und Anwendungen

Zugriff auf das Menü und die Anwendungen:



So greifen Sie auf die Menüs Ihres Telefons zu:

1. Drücken Sie im Ruhemodus die linke Bildschirmtaste <Menü>, um in den Menü-Modus zu wechseln.
2. Verwenden Sie die Navigationstaste, um zu einem Menü oder einer Option zu scrollen.
3. Drücken Sie <Auswählen>, <OK> oder die Bestätigungstaste, um die hervorgehobene Option zu bestätigen.
4. Drücken Sie <Zurück>, um zu einer höheren Ebene zu gehen, drücken Sie [], um in den Ruhemodus zurückzukehren.



Verwendung grundlegender Anruffunktionen

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie Anrufe tätigen oder entgegennehmen.

Einen Anruf tätigen:

1. Geben Sie im Ruhemodus eine Ortsvorwahl und eine Telefonnummer ein.
2. Drücken Sie [], um die Nummer zu wählen.
3. Um den Anruf zu beenden, drücken Sie [].

Einen Anruf entgegennehmen:

1. Wenn ein Anruf eingeht, drücken Sie [].
2. Um den Anruf zu beenden, drücken Sie [].

Versenden und Anzeigen von Nachrichten

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie Kurznachrichten (SMS) versenden und anzeigen.

So senden Sie eine Kurznachricht:

1. Wählen Sie im Menü-Modus „Nachrichten“ → Nachricht verfassen → Kurznachricht.
2. Geben Sie Ihren Nachrichtentext ein.
3. Drücken Sie <Optionen> → Senden an.
4. Geben Sie eine Zielnummer ein oder wählen Sie eine aus dem Telefonbuch.
5. Drücken Sie abhängig vom vorherigen Schritt <OK> oder Hinzufügen.
6. Drücken Sie <Optionen> → Senden.

Hinzufügen von Kontakten


Lernen Sie die Grundlagen der Nutzung der Telefonbuch-Funktion.

So fügen Sie einen neuen Kontakt hinzu:

1. Wählen Sie Menü.
2. Wählen Sie Telefonbuch → Neuen Kontakt hinzufügen.
3. Wählen Sie den Speicher aus (Telefon, SIM1 oder SIM2).
4. Geben Sie die Kontaktdaten ein.
5. Drücken Sie <Optionen> → Speichern, um den Kontakt zum Speicher hinzuzufügen.

Suche nach einem Kontakt

1. Wählen Sie im Menü-Modus Telefonbuch.
2. Geben Sie die ersten Buchstaben des Namens ein, den Sie suchen.
3. Wählen Sie den Kontaktnamen aus der Suchliste aus.

Wenn Sie einen Kontakt gefunden haben, können Sie ihn anrufen, indem Sie [] drücken.

Musik hören

Erfahren Sie, wie Sie über den Musik-Player oder das FM-Radio Musik hören.

So hören Sie FM-Radio:

1. Schließen Sie das mitgelieferte Headset an die Multifunktionsbuchse des Telefons an.
2. Wählen Sie im Menü-Modus Multimedia → FM-Radio.
3. Drücken Sie die nach unten zeigende Navigationstaste, um das Radio zu starten.
4. Steuern Sie das FM-Radio mit den Navigationstasten.

So hören Sie Musikdateien:

Nach der Übertragung von Musikdateien in den Ordner „Meine Musik“ auf Ihrem Telefon oder Ihrer Speicherkarte führen Sie folgende Schritte aus:

1. Wählen Sie im Menü-Modus Multimedia → Audio-Player.
2. Wählen Sie eine Musikkategorie → eine Musikdatei.
3. Steuern Sie die Wiedergabe mit den Navigationstasten.

VERWENDUNG DER KAMERA

Lernen Sie die Grundlagen der Aufnahme und Anzeige von Fotos.

Fotos machen

1. Wählen Sie im Menü-Modus Kamera, um die Kamera einzuschalten.
2. Richten Sie die Linse auf das Motiv und nehmen Sie gegebenenfalls Einstellungen vor.
3. Drücken Sie die Taste „Bestätigen“, um ein Foto zu machen.
Das Foto wird automatisch gespeichert.
4. Drücken Sie <Zurück>, um ein weiteres Foto zu machen (Schritt 2).

Aufnahmen anzeigen

Drücken Sie die linke Bildschirmstaste, wählen Sie dann „Fotos“, um schnell auf die Fotogalerie zuzugreifen.

Kameraoptionen

In den Kameraoptionen können Sie folgenden Optionen konfigurieren:

Kameraeinstellungen:

Wählen Sie einen Auslöseton, der jedes Mal, wenn Sie ein Foto machen, erzeugt wird.

Ändern Sie den Belichtungswert, um die Helligkeit des Fotos einzustellen.

Stellen Sie den Kontrast ein, um dunkle und helle Bereiche zu unterscheiden.

Ändern Sie den Anti-Flimmer-Wert, um den Fluoreszenzeffekt auf den Fotos zu beseitigen.

Ändern Sie den Verzögerungs-Timer, um Fotos von sich selbst zu machen.

Ändern Sie die kontinuierliche Aufnahmenummer, um eine Reihe von Fotos zu machen.

Bildeinstellungen:

Sie können die Bildgröße ändern.

Sie können die Bildqualität einstellen.

Weißabgleich:

Wählen Sie ein Farbschema entsprechend dem Ambiente.

Szenemodus:

Damit haben Sie die Möglichkeit, den Nachtmodus (zusätzliches Licht) zu wählen oder den besten Modus vom Telefon wählen zu lassen.

Effekteinstellungen:

Fügen Sie einen Farbeffekt zu den Aufnahmen hinzu.

Speicher:

Damit haben Sie die Möglichkeit, den Speicherort der Aufnahmen zu wählen.

VERWENDUNG VON BLUETOOTH

Lernen Sie die Fähigkeit Ihres Telefons kennen, sich zum Datenaustausch mit anderen drahtlosen Geräten zu verbinden.

Einschalten der drahtlosen Bluetooth-Funktion

1. Wählen Sie im Menü-Modus Einstellungen → Verbindung → Bluetooth.
2. Wählen Sie die Option „Einschalten“.
3. Drücken Sie die linke Bildschirmtaste, um Bluetooth einzuschalten.
4. Um anderen Geräten zu erlauben, Ihr Telefon zu finden, scrollen Sie nach unten zu „Sichtbarkeit“ und drücken Sie die linke Bildschirmtaste, um diese zu aktivieren.

Suche nach und Kopplung mit anderen Bluetooth-fähigen Geräten

1. Wählen Sie im Menü-Modus Einstellungen → Verbindung → Bluetooth → Mein Gerät → Nach neuem Gerät suchen.
2. Scrollen Sie zu einem Gerät und drücken Sie <Auswählen>.
3. Geben Sie eine PIN für die drahtlose Bluetooth-Funktion oder gegebenenfalls die PIN für das Bluetooth des anderen Gerätes ein und drücken Sie <OK>.

Wenn der Besitzer des anderen Gerätes denselben Code eingibt oder die Verbindung akzeptiert, ist die Kopplung abgeschlossen.

Senden Sie Daten mit der drahtlosen Bluetooth-Funktion.

1. Wählen Sie die zu sendende Datei bzw. das zu sendende Objekt aus einer der Anwendungen Ihres Telefons.
2. Drücken Sie <Optionen> → Senden → Per Bluetooth → Wählen Sie den Gerätenamen, akzeptieren Sie anschließend die Datei beim Empfänger.

Daten mit der drahtlosen Bluetooth-Funktion empfangen

1. Geben Sie die PIN für die drahtlose Bluetooth-Funktion ein bzw. akzeptieren Sie diese und drücken Sie <OK> (falls erforderlich).
2. Drücken Sie (falls erforderlich) <Ja>, um zu bestätigen, dass Sie bereit sind, Daten vom Gerät zu empfangen.

Ändern des Namens des Bluetooth-Gerätes

1. Wählen Sie im Menü-Modus Einstellungen → Verbindung → Bluetooth → Mein Name.
2. Geben Sie den gewünschten Namen ein, drücken Sie anschließend Optionen → Fertig.





Auswahl des Speicherorts



1. Wählen Sie im Menü-Modus Einstellungen → Verbindung → Bluetooth → Erweitert → Speicher.
2. Wählen Sie „Speicherkarte“, wenn in Ihrem Telefon eine vorhanden ist, anderenfalls wählen Sie „Telefon“.






SICHERHEITSHINWEISE

Bitte beachten Sie die einschlägigen Regeln und Vorschriften bei der Benutzung Ihres Telefons. Dies verhindert negative Auswirkungen für Sie und für die Umwelt.

Allgemeine Sicherheit

	<p>Benutzen Sie Ihre Kopf- bzw. Ohrhörer niemals beim Autofahren, Fahrradfahren und Spazierengehen. Ihre Aufmerksamkeit kann abgelenkt werden, was Unfälle verursachen kann und in bestimmten geografischen Regionen gegen das Gesetz verstößt. Verwenden Sie Ihr Telefon aus Sicherheitsgründen nicht beim Autofahren, achten Sie stets auf Ihre Umgebung. Befolgen Sie beim Führen eines Fahrzeugs alle Sicherheitshinweise und -vorschriften für die Verwendung Ihres Geräts.</p>
	<p>Benutzen Sie es nicht an Tankstellen.</p>
	<p>Halten Sie Ihr Telefon während Ihrer Gespräche mindestens 15 mm von Ihrem Ohr bzw. Ihrem Körper entfernt.</p>
	<p>Ihr Telefon kann ein helles oder blinkendes Licht erzeugen.</p>

	Kleinteile können eine Erstickungsgefahr darstellen.
	Werfen Sie Ihr Telefon niemals ins Feuer.
	Setzen Sie sich nicht über einen längeren Zeitraum einer hohen Lautstärke aus, um Gehörschäden zu vermeiden. Übermäßiger Schalldruck von Ohr- und Kopfhörern kann zu Hörverlust führen.
	Vermeiden Sie den Kontakt mit Magnetfeldern.
	Von Herzschrittmachern und anderen elektromedizinischen Geräten fernhalten.
	Vermeiden Sie extreme Temperaturen.
	Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie in Krankenhäusern und medizinischen Einrichtungen dazu aufgefordert werden.
	Vermeiden Sie den Kontakt mit Flüssigkeiten. Schützen Sie Ihr Telefon vor Nässe.

	Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie in Flugzeugen und Flughäfen dazu aufgefordert werden.
	Nehmen Sie Ihr Telefon nicht auseinander.
	Schalten Sie das Gerät in der Nähe von explosionsgefährdeten Stoffen und Flüssigkeiten aus.
	Verwenden Sie nur zugelassenes Zubehör.
	Verlassen Sie sich nicht ausschließlich auf Ihr Telefon, um Notrufe zu tätigen.
<p>Überprüfen Sie regelmäßig den Adapter, insbesondere den Stecker und das Kabel, um eventuelle Schäden zu erkennen. Wenn der Adapter beschädigt ist, können sie ihn nicht benutzen, solange er nicht repariert ist.</p> <p>Schließen Sie den Adapter an eine leicht zugängliche Steckdose an. Ziehen Sie den Adapter nach jeder Benutzung ab.</p> <p>Verwenden Sie nur den mit dem Gerät mitgelieferten Adapter.</p>	



Achtung elektrische Gefährdung

Berühren Sie nicht den Stecker des Ladegeräts, um schwere Verletzungen zu vermeiden.

Ziehen Sie das Ladegerät ab, wenn es nicht benutzt wird.

Um das Ladegerät oder ein Zubehörteil zu trennen, entfernen Sie den Stecker, ohne am Netzkabel zu ziehen.

Das Leistungsmodul ermöglicht Ihnen, das Produkt zu trennen.

Der Netzstecker muss leicht zugänglich sein.

Setzen Sie Ihr Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus, wie beispielsweise auf dem Armaturenbrett Ihres Fahrzeugs.

Benutzen Sie das Gerät nicht bei Überhitzung.

Seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Gerät beim Gehen benutzen.

Setzen Sie das Gerät keinen harten Schlägen aus und lassen Sie es nicht aus größerer Höhe fallen, dies kann Schäden oder Funktionsstörungen verursachen.

Zerlegen, verändern oder reparieren Sie das Gerät nicht selbst.

Reinigen Sie das Gerät mit einem sauberen und weichen Tuch.

Verwenden Sie keine chemischen Produkte oder Reinigungsmittel.

Informationen für Verbraucher in Anwendung der
WEEE-Richtlinie der EU.



Wenn das Telefon das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, entfernen Sie bitte die Batterie, bevor Sie das Telefon entsorgen.

Dieses Produkt unterliegt den Vorschriften der Europäischen Union, die die Wiederverwendung und Wiederverwertung gebrauchter Elektro- und Elektronikgeräte fördern. Dieses Produkt erforderte die Gewinnung und Nutzung natürlicher Ressourcen und kann gefährliche Stoffe enthalten. Das obige Symbol, auf dem Produkt oder seiner Verpackung, weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen liegt es in Ihrer Verantwortung, Ihre Altgeräte zu entsorgen, indem Sie diese an eine dafür vorgesehene Sammelstelle für Wiederverwertung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten übergeben.

Die getrennte Sammlung und Wiederverwertung Ihrer Altgeräte zum Zeitpunkt der Entsorgung trägt dazu bei, natürliche Ressourcen zu erhalten, und stellt sicher, dass sie in einer Weise recycelt werden, die die menschliche Gesundheit und die Umwelt schützt.

Für weitere Informationen darüber, wo Sie Ihre Altgeräte zur Wiederverwertung abgeben können, wenden Sie sich bitte an Ihr örtliches Stadtbüro, Ihren Hausmüllentsorgungsdienst oder das Geschäft, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Empfehlungen:

- Zerlegen, öffnen oder brechen Sie das Gerät oder die Batterien nicht auf.
- Setzen Sie das Produkt oder die Batterie keiner Hitze aus und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Vermeiden Sie es, das Gerät direkt im Sonnenlicht zu lagern.
- Schließen Sie eine Batterie nicht kurz. Lagern Sie Batterien nicht in einer Schublade, in der sie untereinander einen Kurzschluss verursachen oder mit anderen metallischen Gegenständen in Kontakt kommen könnten.
- Setzen Sie Batterien keinen mechanischen Stößen aus.
- Lassen Sie im Falle eines Lecks die Flüssigkeit nicht mit Ihren Augen oder Ihrer Haut in Kontakt kommen. Sollte dies geschehen, waschen Sie die betroffene Stelle mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.
- Folgen Sie den Markierungen Plus (+) und Minus (-) an der Batterie und dem Gerät und achten Sie auf eine richtige Polung.

- Verwenden Sie keine Zubehörteile oder Batterien, die nicht für die Verwendung mit dem Gerät vorgesehen sind.
- Beaufsichtigen Sie Kinder bei der Verwendung von Batterien.
- Konsultieren Sie bei Verschlucken eines Elements oder einer Batterie sofort einen Arzt.
- Kaufen Sie immer die vom Hersteller des Geräts empfohlene Batterie.
- Halten Sie das Produkt und die Batterie immer sauber und trocken.
- Wischen Sie die Anschlüsse des Geräts oder der Batterie bei Verschmutzung mit einem sauberen und trockenen Lappen.
- Es ist notwendig, die Batterie vor Gebrauch aufzuladen. Verwenden Sie immer das Ladegerät und lesen Sie die Anweisungen des Herstellers oder das Handbuch zum Gerät, das die Anweisungen zum Aufladen enthält.
- Lassen Sie eine Batterie nicht aufgeladen, wenn sie nicht benutzt wird.
- Nach längerer Lagerung kann es erforderlich sein, die Batterie mehrmals aufzuladen und zu entladen, um die maximale Leistung zu erreichen.
- Bewahren Sie immer die Originalunterlagen des Geräts auf. Diese könnten Sie zum späteren Nachschlagen benötigen.

- Nehmen Sie wenn möglich die Batterie aus dem Gerät heraus, wenn es nicht benutzt wird.
- Lagern Sie Ihr Gerät nicht an extrem heißen oder kalten Orten wie zum Beispiel im Sommer in einem Auto. Dies könnte das Gerät beschädigen und eine Batterieexplosion verursachen. Es wird empfohlen, das Gerät in einem Temperaturbereich zwischen 5 °C und 35 °C zu verwenden.

Vermeidung von Hörschäden

Wenn der Empfänger, die Kopfhörer, der Lautsprecher oder die Freisprechanlage bei hoher Lautstärke verwendet werden, besteht das Risiko eines irreversiblen Hörschadens. Stellen Sie die Lautstärke auf einen Pegel ein, der keine Gefahr darstellt. Im Laufe der Zeit gewöhnen Sie sich möglicherweise daran, eine höhere Lautstärke zu verwenden, dies kann jedoch Ihr Gehör schädigen. Wenn Sie eine summende oder dumpfe Stimme hören, stellen Sie die Nutzung der Geräte ein und wenden Sie sich an einen Fachmann.

Je höher die Lautstärke, desto schneller kann Ihr Gehör geschädigt werden.

Fachleute geben folgende Empfehlungen:

- Minimieren Sie die Lautstärke von Kopfhörern, des Lautsprechers oder des Telefonhörers.
- Vermeiden Sie es, die Lautstärke zu erhöhen, um eine laute Umgebung zu übertönen.
- Verringern Sie die Lautstärke, wenn Sie Personen in Ihrer Nähe nicht sprechen hören können.

Bitte lesen Sie diesen Abschnitt aufmerksam durch.

FUNKWELLEN

Für alle Mobiltelefon-Modelle wird ein Nachweis über die Einhaltung internationaler Normen (ICNIRP) bzw. der Europäischen Richtlinie 2014/53/EU (RED) verlangt, bevor diese auf den Markt gebracht werden können. Der Schutz der Gesundheit und der Sicherheit des Benutzers und aller anderen Personen ist eine wesentliche Anforderung dieser Normen bzw. dieser Richtlinie.

DIESES GERÄT ENTSPRICHT DEN INTERNATIONALEN RICHTLINIEN FÜR FUNKWELLENBELASTUNG

Ihr Mobilgerät ist ein Sende- und Empfangsgerät für Funkfrequenzen. Es wurde so konzipiert, dass die in internationalen Richtlinien empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch Funkwellen (hochfrequente elektromagnetische Felder) nicht überschritten werden. Die Richtlinien wurden von einer unabhängigen, wissenschaftlichen Organisation (ICNIRP) entwickelt und beinhalten einen großen Sicherheitsspielraum, um die Sicherheit der Bevölkerung unabhängig von Alter oder Gesundheitszustand zu gewährleisten.

Die Richtlinien für Funkwellenbelastung verwenden eine Maßeinheit, die unter dem Namen Specific Absorption Rate bzw. SAR bekannt ist. Der SAR-Grenzwert für Mobiltelefone beträgt 2 W/kg.

SAR-Tests werden an Standardbetriebsstandorten mit einem Telefon bei höchstem Leistungspegel in allen geprüften Frequenzbereichen durchgeführt.

SAR-Tests mit am Körper getragenen Geräten wurden mit einem Schutzabstand von 1,5 cm durchgeführt. Um die Richtlinien für am Körper getragene Geräten zu erfüllen, muss mindestens dieser Abstand des Geräts zum Körper eingehalten werden. Wenn Sie nicht zugelassenes Zubehör verwenden, so vergewissern Sie sich, dass das entsprechende Produkt keine Metallbestandteile enthält und dass der angegebene Sicherheitsabstand zum Körper eingehalten wird.

Mehr darüber erfahren Sie unter www.energizyourdevice.com

Zusätzliche Informationen über elektromagnetische Felder und Gesundheit der Bevölkerung sind auf der folgenden Seite verfügbar. <http://www.who.int/peh-emf>.

Ihr Telefon ist mit einer eingebauten Antenne ausgestattet. Für einen optimalen Betrieb sollte sie weder angefasst, noch abgebaut werden.

Da Mobiltelefone vielfältige Funktionen bieten, können sie auch in anderen Positionen als am Ohr verwendet werden. In solchen Fällen stimmt das Gerät mit den Richtlinien überein, wenn es mit einem Wert am Kopf set oder einem USB-Kabel verwendet wird. Wenn Sie ein anderes Zubehör verwenden, so vergewissern Sie sich, dass das entsprechende Produkt keine Metallbestandteile enthält und dass ein Abstand von mindestens 1,5 cm zum Körper eingehalten wird.

Nehmen Sie sich bitte die Zeit, diesen wichtigen Abschnitt zu lesen.

RADIOWELLEN

Für alle Mobilgerätemodelle ist ein Nachweis der Erfüllung der internationalen Standards (ICNIRP) oder der EU-Richtlinie 2014/53/EU (RED) erforderlich, bevor Sie auf den Markt gebracht werden können. Der Schutz der Gesundheit und der Sicherheit für den Anwender oder andere Personen ist eine wesentliche Voraussetzung dieser Standards oder dieser Richtlinie.

DIESES GERÄT ERFÜLLT DIE INTERNATIONALEN RICHTLINIEN FÜR DIE EXPOSITION GEGENÜBER RADIOWELLEN

Ihr Mobilgerät ist ein Funksender und -empfänger. Es ist so ausgelegt, dass die von internationalen Richtlinien empfohlenen Grenzwerte für die Exposition gegenüber Radiowellen (hochfrequente elektromagnetische Felder) nicht überschritten werden. Die Richtlinien wurden von einer unabhängigen wissenschaftlichen Organisation (ICNIRP) entwickelt und beinhalten einen erheblichen Sicherheitsspielraum, um die Sicherheit aller Personen unabhängig von Alter und Gesundheit zu gewährleisten.

Einhaltung von EU-Vorschriften

Hiermit wird bestätigt, dass dieses Gerät den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Die Konformitätserklärung finden Sie auf der Website www.energizeyourdevice.com.

Hinweis: Beachten Sie die nationalen örtlichen Vorschriften an dem Ort, an dem das Gerät verwendet werden soll. Die Verwendung dieses Gerätes kann in einigen oder allen Mitgliedstaaten der Europäischen Union (EU) Beschränkungen unterliegen.

Hinweise:

- Aufgrund des verwendeten Gehäusematerials darf das Mobilgerät nur an eine USB-Schnittstelle der Version 2.0 oder höher angeschlossen werden. Die Verbindung mit einem sogenannten Power-USB-Anschluss ist verboten.

- Der Adapter muss in der Nähe des Gerätes installiert werden und leicht zugänglich sein.

- Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht in einer Umgebung mit zu hohen oder zu niedrigen Temperaturen. Setzen Sie das Mobiltelefon niemals einer starken Sonneneinstrahlung oder zu nassen Umgebung aus. Die geeignete Temperatur für das Telefon und Zubehör beträgt -10° C bis 55° C.

- Laden Sie das Telefon bitte in einer Umgebung mit normaler Raumtemperatur und guter Belüftung auf. Es wird empfohlen, das Telefon in einer Umgebung mit einer Temperatur zwischen 5° C und 25° C aufzuladen. Achten Sie bitte darauf, dass Sie nur das vom Hersteller angebotene Ladegerät verwenden. Die Verwendung eines nicht zugelassenen Ladegerätes kann Gefahren verursachen und die Autorisierung des Telefons und des Garantiekartens verletzen.

- **VORSICHT: ES BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR, WENN DIE BATTERIE DURCH EINEN FALSCHEN TYP AUSGETAUSCHT WIRD.**

ENTSORGEN SIE GEBRAUCHTE BATTERIEN VORSCHRIFTSGEMÄSS.

- Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern kann zu Hörverlust führen.

Weitere Informationen finden Sie auf
www.energizeyourdevice.com.

Zusätzliche Informationen zu elektromagnetischen Feldern und der öffentlichen Gesundheit sind auf der folgenden Website verfügbar:
<http://www.who.int/peh-emf>.

Ihr Telefon ist mit einer eingebauten Antenne ausgestattet. Für einen optimalen Betrieb sollten Sie deren Berührung oder Ausbau vermeiden.

Da Mobilgeräte eine Reihe von Funktionen bieten, können sie in anderen Positionen als am Ohr verwendet werden. Unter diesen Umständen entspricht das Gerät den Richtlinien, wenn es mit einem Headset oder einem USB-Datenkabel verwendet wird. Wenn Sie ein anderes Zubehör verwenden, stellen Sie sicher, dass das verwendete Produkt metallfrei ist und das Telefon dadurch mindestens 1,5 cm vom Körper entfernt positioniert ist.

Energizer®



KONFORMITÄT SZERTIFIKAT
ENERGY E10+

Wir, **AVENIR TELECOM**,
(208, Boulevard de Plombières, 13581 Marseille Cedex 20,
FRANKREICH)
erklären hiermit Folgendes:

ENERGIZER erfüllt die Vorschriften und Bestimmungen der Richtlinien. Das in Artikel IV der Richtlinie 2014/53/EU definierte Verfahren für das Konformitätszertifikat steht unter der Kontrolle der folgenden Organisation:

BAY AREA COMPLIANCE LABORATORIES CORP.

1274 Anvilwood Ave, Sunnyvale, CA 94089, USA

www.baclcorp.com

Telefon: +1 408 732 9162 Fax: +1 408 732 9164

Der vollständige Text des Konformitätszertifikats des Gerätes wird auf Anfrage per Post an folgende Adresse zur Verfügung gestellt:
AVENIR TELECOM – 208, Boulevard de Plombières, 13581
Marseille Cedex 20, Frankreich.

07.09.2017

(Datum)

Jean-Daniel BEURNIER / CEO

(Name und Unterschrift der bevollmächtigten Person)

Die maximale SAR für dieses Modell und die Bedingungen, unter denen sie verzeichnet wurde:

GSM 900	0,586 W/kg 10 g Kopf-SAR 0,731 W/kg 10 g Körper-SAR
DCS 1800	0,441 W/kg 10 g Kopf-SAR 0,946 W/kg 10 g Körper-SAR

Während der Verwendung liegen die tatsächlichen SAR-Werte für dieses Gerät normalerweise deutlich unter den oben angegebenen Werten. Dies liegt daran, dass die Betriebsleistung Ihres Mobilgerätes aus Gründen der Systemeffizienz und zur Minimierung von Interferenzen im Netzwerk automatisch verringert wird, wenn die volle Leistung für den Anruf nicht benötigt wird. Je niedriger die Ausgangsleistung des Gerätes, desto niedriger der SAR-Wert.

م.ذ.ش ل غوغ تشرشل ةيراجت تامال ع يه ىرخال تامال علا و يالب ل غوغ ، ل غوغ

Google, Google Play and other marks are trademarks of Google LLC.

Energizer®

إنيرجايزر وبعض التصاميم الجرافيكية هي علامات تجارية لشركة إنرجايزر ، والشركات التابعة ذات الصلة وتستخدم بموجب ترخيص من أفينير تليكوم. جميع الأسماء التجارية الأخرى هي علامات تجارية لأصحابها. لا أفينير تليكوم ولا إنرجايزر العلامات التجارية، هي تابعة لأصحابها من علاماتها التجارية!

© 2018 Energizer. Energizer and certain graphic designs are trademarks of Energizer Brands, LLC and related subsidiaries and are used under license by Avenir Telecom®. All other brand names are trademarks of their respective owners. Neither Avenir Telecom® nor Energizer Brands, LLC is affiliated with the respective owners of their trademarks.